

PATENT ASSIGNMENT COVER SHEET

Electronic Version v1.1
 Stylesheet Version v1.2

EPAS ID: PAT4373432

SUBMISSION TYPE:	NEW ASSIGNMENT	
NATURE OF CONVEYANCE:	ASSIGNMENT	
CONVEYING PARTY DATA		
	Name	Execution Date
	ULRICH LUNDGREEN	06/04/1999
RECEIVING PARTY DATA		
Name:	HACH LANGE GMBH	
Street Address:	KOENIGSWEG 10D	
City:	BERLIN	
State/Country:	GERMANY	
Postal Code:	14163	
PROPERTY NUMBERS Total: 1		
	Property Type	Number
	Application Number:	14874058
CORRESPONDENCE DATA		
Fax Number:	(412)741-9292	
<i>Correspondence will be sent to the e-mail address first; if that is unsuccessful, it will be sent using a fax number, if provided; if that is unsuccessful, it will be sent via US Mail.</i>		
Phone:	4127418400	
Email:	assignments@ferencelaw.com	
Correspondent Name:	FERENCE & ASSOCIATES LLC	
Address Line 1:	409 BROAD STREET	
Address Line 4:	PITTSBURGH, PENNSYLVANIA 15143	
ATTORNEY DOCKET NUMBER:	27441.418_CON2	
NAME OF SUBMITTER:	JENNIFER L. FARONE	
SIGNATURE:	/Jennifer L. Farone/	
DATE SIGNED:	04/18/2017	
Total Attachments: 4		
source=27441-418CON2-Assignment-UlrichLundgreen-to-HachLange#page1.tif		
source=27441-418CON2-Assignment-UlrichLundgreen-to-HachLange#page2.tif		
source=27441-418CON2-Assignment-UlrichLundgreen-to-HachLange#page3.tif		
source=27441-418CON2-Assignment-UlrichLundgreen-to-HachLange#page4.tif		

**DR LANGE**

Photometer · Meßgeräte · Reagenzien

Willstätterstr. 11 · D-40548 Düsseldorf

Telefax: (02 11) 52 88-

Telefon: (02 11) 52 88-0

Durchwahl: (02 11) 52 88-

Ihre Nachricht

Ihre Zeichen

Unsere Zeichen

Unsere Abteilung

Verwaltung

Blatt

Dr. Bruno Lange GmbH · Postfach 27 52 47 · D-40525 Düsseldorf

ARBEITSVERTRAG

Zwischen der Firma DR. BRUNO LANGE GmbH, nachstehend kurz "Firma" genannt und

Herrn Dr. Ulrich Lundgreen,

nachfolgend Mitarbeiter genannt,

geboren am 20.07.1964,

wohnhaft Kapellstraße 36, 40479 Düsseldorf,

wird nachfolgender Arbeitsvertrag geschlossen:

1. Dienstbeginn / Dienststellung

Das Arbeitsverhältnis beginnt am 01.08.1999.

Der Mitarbeiter wird als Chemiker beschäftigt.

Personell untersteht der Mitarbeiter dem Leiter der Produktgruppe Chemie.

Fachlich berichtet der Mitarbeiter an die Leiter des Bereichs Entwicklung der o.g. Produktgruppe.

2. Bezüge

Der Mitarbeiter erhält ein am Monatsende zahlbares Bruttogehalt von monatlich

DM (i.W. Fünftausend)

Dieses Gehalt setzt sich zusammen aus:

DM
zuzüglich DM
zuzüglich DM

gem. Tarifgehaltsgruppe 3 nach dem 3. Jahr in der Gruppe
tarifliche Leistungszulage *
außertarifliche Zulage **



DR LANGE

Photometer · Meßgeräte · Reagenzien

Willstätterstr. 11 · D-40549 Düsseldorf Telefax: (02 11) 52 88-

Telefon: (02 11) 52 88-0

Durchwahl: (02 11) 52 88-

Ihre Nachricht

Ihre Zeichen

Unsere Zeichen

Unsere Ableitung

Tag

Blatt

Dr. Bruno Lange GmbH · Postfach 27 02 47 · D-40526 Düsseldorf

**Seite 2 - zum Arbeitsvertrag von Herrn Dr. Ulrich Lundgreen
vom 04.06.1999**

- 2.f) * Die tarifliche Leistungszulage kann aus begründetem Anlaß mit einer Ankündigungsfrist widerrufen werden. Die Ankündigungsfrist entspricht der Kündigungsfrist, die dem Arbeitsverhältnis des Mitarbeiters zugrunde liegt.

Beim Aufrücken in eine höhere Gehaltsgruppe oder in ein höheres Entlohnungsdienstalter innerhalb der Gehaltsgruppe kann die individuell gewährte Leistungszulage ganz oder teilweise angerechnet werden.

- ** Die außertarifliche Zulage kann nach billigem Ermessen widerrufen oder herabgesetzt werden.

Die Bezüge werden auf ein von dem Mitarbeiter zu benennendes Konto überwiesen.

3. Weihnachtsgeld / Urlaub / Urlaubsgeld

Weihnachtsgeld und Urlaub regeln sich nach den tariflichen Bestimmungen der Berliner Metallindustrie.

Der Mitarbeiter erhält jährlich ein Urlaubsgeld. Berechnungsmodus: 2,3 % des Durchschnittsverdienstes der letzten drei Monate multipliziert mit den Urlaubstagen.

4. Arbeitsordnung/Betriebsvereinbarungen/Tarifliche Bestimmungen

Die in der Firma zwischen Geschäftsleitung und Betriebsrat vereinbarte Arbeitsordnung und die Betriebsvereinbarungen in ihren jeweiligen Fassungen sind Bestandteil dieses Vertrages; das gleiche gilt für die Tarifverträge der Berliner Metallindustrie, sofern dieser Arbeitsvertrag nichts Abweichendes regelt.

5. Allgemeine Pflichten

Der Mitarbeiter verpflichtet sich, Betriebsgeheimnisse, die ihm durch sein Arbeitsverhältnis zugänglich geworden sind, nicht unbefugt Dritten mitzuteilen oder zu verwerten.

6. Aufbewahrung und Herausgabe von Unterlagen

Der Mitarbeiter verpflichtet sich, alle seine dienstliche Tätigkeit betreffenden Schriftstücke, der Firma auf Wunsch jederzeit, spätestens bei Beendigung des Arbeitsverhältnisses herauszugeben.



DR LANGE

Photometer · Meßgeräte · Reagenzien

Willstätterstr. 11 · D-40549 Düsseldorf Telefax: (02 11) 52 88 -

Telefon: (02 11) 52 88 -0

Durchwahl: (02 11) 52 88 -

Ihre Nachricht

Ihre Zeichen

Unsere Zeichen

Unsere Abteilung

Tag

Blatt

Dr. Bruno Lange GmbH · Postfach 27 02 47 · D-40525 Düsseldorf

**Seite 3 - zum Arbeitsvertrag von Herrn Dr. Ulrich Lundgreen
vom 04.06.1999**

7. Zuwendungen

Der Mitarbeiter verpflichtet sich, sich von niemandem zusätzliche Vorteile und Zuwendungen gewähren zu lassen, sofern auch nur die Möglichkeit besteht, daß diese im Zusammenhang mit der Tätigkeit für die Dr. Bruno Lange GmbH erfolgen.

Kleine Anstandsgeschenke und Dienstleistungen werden hiervon nicht berührt. Vorteile und Zuwendungen stehen einzig und allein der Firma Dr. Bruno Lange GmbH zu.

8. Nebentätigkeiten

Jegliche Nebentätigkeit, die anderweitig gegen Entgelt ausgeübt wird, bedarf der vorherigen Zustimmung durch die Firma. Das gleiche gilt für die tätige Beteiligung an einer anderen Firma.

9. Versetzung

Die Firma ist berechtigt, im Bedarfsfall dem Mitarbeiter bei unveränderten Bezügen innerhalb des Unternehmens eine andere, seinen Fähigkeiten entsprechende Beschäftigung zuzuweisen.

10. Vertragsänderungen und -ergänzungen

Änderungen und Ergänzungen dieses Vertrages bedürfen stets der Schriftform.

11. Kündigungsfristen

In der Einarbeitungszeit (= den ersten sechs Monaten) kann der Arbeitsvertrag mit einer Frist von einem Monat zum Monatsende gekündigt werden.

Danach gilt eine Kündigungsfrist von vier Wochen zur Monatsmitte oder zum Monatsende als vereinbart.

Wird abweichend von dieser Regelung eine längere Kündigungsfrist vereinbart bzw. tritt aufgrund langjähriger Firmenzugehörigkeit eine längere gesetzliche Kündigungsfrist in Kraft, so gilt diese ebenfalls für beide Parteien als vereinbart.

12. Beendigung des Arbeitsverhältnisses

Der Vertrag endet am 31.07.2000, ohne daß es einer besonderen Kündigung bedarf.



DR LANGE

Photometer · Meßgeräte · Reagenzien

Willelmsstr. 11 · D-40549 Düsseldorf Telefax: (02 11) 52 88-

Telefon: (02 11) 52 88-0

Durchwahl: (02 11) 52 88-

Ihre Nachricht

Ihre Zeichen

Unsere Zeichen

Unsere Abteilung

Tag

Blatt

Dr. Bruno Lange GmbH · Postfach 27 02 47 · D-40525 Düsseldorf

Seite 4 - zum Arbeitsvertrag von Herrn Dr. Ulrich Lundgreen
vom 04.06.1999

13. Gerichtsstand

Gerichtsstand ist Düsseldorf.

14. Sonstige Vereinbarungen

Die für 1999 abgeschlossene Tarifierhöhung in der Berliner Metallindustrie ist mit dem vereinbarten Gehalt verrechnet.

15. Datenschutz

Gemäß § 26 Absatz 1 des Bundesdatenschutzgesetzes weisen wir darauf hin, daß wir Ihre Personaldaten in einer Datei speichern und mit automatischen Verfahren verarbeiten.

Düsseldorf, den 04.06.1999

DR. BRUNO LANGE GMBH

H. Sudars

ppa.

H. Klein

Unterschrift des Mitarbeiters

Anlagen: Arbeitsordnung, Betriebsvereinbarung „Soziale Leistungen“, Betriebsvereinbarung „Betriebliches Vorschlagswesen“, Betriebsvereinbarung „Arbeitszeitordnung“, Schreiben über Vermögensbildung

Geschäftsführer: Hermann E. Braun (Hrsg.), Dipl.-Kfm. Klaus Völcker, Berlin, Herbert Sudars, Düsseldorf
Registergericht: Amtsgericht Berlin-Charlottenburg, Abteilung B, Nr. 2953

Zentrale:
Königsberg 10

Telefon: (0 30) 8 09 86-0
Telefax: (0 30) 8 09 86-270
<http://www.dr-lange.de>

PATENT

RECORDED: 04/18/2017

REEL: 042280 FRAME: 0958

1025 211/027/10086